

HAIKUS FINALISTES

Sant Jordi 2023



IE SANT JORDI

Haikus finalistes

a

Onades com les
muntanyes, llums s'apaguen,
tot es queda fosc

carlaxA



Català · 1r i 2n ESO

c

Ara ja està fosc,
mentre contemplo la nit
la gent ara dorm

Medusa

b

La màgica llum,
en aquell immens estel,
així és el sol

Judith Gambino :)



Haikus finalistes

a

Al amanecer
se escuchan los pájaros
cantar al frío

Axel Blaze



Castellà · 1r i 2n ESO

b

Diciembre llega,
hace frío, ya viene
la felicidad

Juana i Manoli, las campeonas del alioli!

c

Las plantas crecen,
el sol las acompaña,
la vida pasa

Summer

Haikus finalistes

a

Let's go to the waves
going into the deepest
until they disappear

Pirata caribe.



Anglès · 1r i 2n ESO

c

Cold winter calls me,
A little little girl sleeps
protected by the dog

Summer

b

Though summer's coming
Above us rain clouds exist
Sense of coziness

Torre Tesla



Haikus finalistes

Alemanya

a

Große und mächtige
Wellen, sehr kräftiges blau,
ohne Gleichen sind

Fernando el de la escalera

b

Die Blätter fallen,
für den eiskalten Winter,
draußen kalt, drin kalt

Judith Gambino :)



Haikus finalistes

Català · 3r i 4rt ESO

a

Tardor xerraire,
els ocells no callaran
fulles taronges

Microondas

b

Camina molt lent
en la tarda de tardor
pels arbres marrons

Romu

c

La nena cridant
en el pont amb persones
al costat del mar

Amador



Haikus finalistes

a

Ella observaba
los pájaros cantando.
Ay, el verano

HI!

c

Diosa Venus,
surge la primavera
cuando tú naces

Romu

Castellà · 3r i 4rt ESO

b

Noche con color,
Mucha naturaleza
con buen paisaje

Fernando el de la escalera



Haikus finalistes

Anglès · 3r i 4rt ESO

a

Wet white summer
A freshwater, huge fish flies
betrayed by the grass

Microondas

b

King of the forest
with a powerful breeze too,
and a great long lake

Fernando el de la escalera

c

A winter morning
the lake looks so frozen right now.
It could be skated

Romu



Feliç Sant Jordi!